

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Stellen Sie sicher, dass der Ofen korrekt installiert ist und ausreichend Abstand zu brennbaren Materialien wie Möbeln, Vorhängen oder Holz hat.	Make sure the stove is installed correctly and has sufficient distance from combustible materials such as furniture, curtains or wood.	Assurez-vous que le poêle est installé correctement et loin des matériaux combustibles tels que les meubles, les rideaux ou le bois.	Assicurarsi che la stufa sia installata correttamente e lontana da materiali combustibili come mobili, tende o legna.	Zorg ervoor dat de kachel correct is geïnstalleerd en uit de buurt van brandbare materialen zoals combustibles como muebles, cortinas o madera.	Asegúrese de que la estufa esté instalada correctamente y alejada de materiales combustibles como muebles, cortinas o madera.	Ujistěte se, že jsou kamna nainstalována správně a mimo dosah hořlavých materiálů, jako je nábytek, závěsy nebo dřevo.	Provjerite je li peć pravilno postavljena i udaljena od zapaljivih materijala kao što su namještaj, zavjesi ili drvo.	Provjerite je li peć pravilno postavljena i udaljena od zapaljivih materijala kao što su namještaj, zavjesi ili drvo.	Győződjön meg arról, hogy a kályha megfelelően van felszerelve, és távol éghető anyagoktól, például bútoroktól, függönyöktől vagy fától.
Lassen Sie den Herd nicht unbeaufsichtigt, während er in Betrieb ist, und stellen Sie sicher, dass brennbare Materialien nicht in der Nähe sind.	Do not leave the stove unattended while it is in use and make sure that flammable materials are not nearby.	Ne laissez pas le poêle sans surveillance pendant son utilisation et assurez-vous qu'il n'y a pas de matériaux inflammables à proximité.	Non lasciare la stufa incustodita mentre è in uso e assicurarsi che materiali infiammabili siano lontani da essa.	Laat de kachel niet onbeheerd achter terwijl deze in gebruik is en zorg ervoor dat er geen brandbare materialen in de buurt zijn.	No deje la estufa desatendida mientras esté en uso y asegúrese de que los materiales inflamables estén alejados de ella.	Nenechávejte kamna bez dozoru, když jsou v provozu, a zajistěte, aby byly v dostatečné vzdálenosti od hořlavých materiálů.	Ne ostavljajte peć bez nadzora dok je u uporabi i osigurajte da zapaljivi materijali budu udaljeni od nje.	Ne ostavljajte peć bez nadzora dok je u uporabi i osigurajte da zapaljivi materijali budu udaljeni od nje.	Használat közben ne hagyja felügyelet nélkül a tüzhelyet, és ügyeljen arra, hogy a gyúlékony anyagok távol legyenek tőle.
Stellen Sie sicher, dass die Gaszufuhr ordnungsgemäß funktioniert und keine Lecks vorhanden sind. Bei Verdacht auf Gasaustritt sofort den Raum verlassen und den Notdienst rufen.	Make sure that the gas supply is working properly and there are no leaks. If you suspect a gas leak, leave the room immediately and call the emergency services.	Assurez-vous que l'alimentation en gaz fonctionne correctement et qu'il n'y a pas de fuite. Si vous soupçonnez une fuite de gaz, quittez immédiatement la pièce et appelez les services d'urgence.	Assicurarsi che l'alimentazione del gas funzioni correttamente e che non vi siano perdite. Se sospetti una fuga di gas, abbandona immediatamente la stanza e chiama i servizi di emergenza.	Zorg ervoor dat de gastoever goed werkt en dat er geen lekkages zijn. Als u een gaslek vermoedt, verlaat dan onmiddellijk de kamer en bel de hulpdiensten.	Asegúrese de que el suministro de gas esté funcionando correctamente y que no haya fugas. Si sospecha de una fuga de gas, abandone la habitación inmediatamente y llame a los servicios de emergencia.	Ujistěte se, že přívod plynu funguje správně a nedochází k únikům. Pokud máte podezření na únik plynu, okamžitě opusťte místo a zavolejte záchrannou službu.	Provjerite radi li dovod plina ispravno i nema curenja. Ako sumnjate na curenje plina, odmah napustite prostoriju i nazovite hitnu pomoć.	Provjerite radi li dovod plina ispravno i nema curenja. Ako sumnjate na curenje plina, odmah napustite prostoriju i nazovite hitnu pomoć.	Győződjön meg arról, hogy a gázellátás megfelelően működik, és nincs-e szivárgás. Ha gázsivárgásra gyanakszik, azonnal hagyja el a helyiséget, és hívja a mentőket.